

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 60 (1987)

Heft: 5: Sagenberge : Pilatus, Bürgenstock, Rigi, Niederbauen, Rophaïen = Montagnes de légende = Monti leggendari = Mountains of myth and legend

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Spiel mit- im Wallis!

Jouer en Valais
- c'est sympa!

VAL CRANS-MONTANA VS. 1520 M
GRIMENTZ
SUSSE, F.T.



Village valaisain
pittoresque et fleuri
Piscine - Tennis - Mini-golf
- Nombreux buts de prome-
nade - Haute montagne -
Hôtels - Pensions - Chalets
- Appartements
En hiver: Ski à 3000 m -
Pistes de fond - Patinoire

Office du tourisme
3961 Grimentz
Tél. 027 65 14 93

RESIDENCE ETRIER CRANS-MONTANA

027 40 11 81

Studio la semaine frs. 675.-
inclus le service hôtelier

Mai, Juin-Okt. Nov.

la petite station
des grandes vacances

**st.
luc**



OFFICE DU TOURISME 027/65 14 12

Loretan Hotels

Telex 38254

Bristol**** 027 61 18 33
Heilquelle*** 027 61 22 22
Garni Dala*** 027 61 12 13
Garni Viktoria*** 027 61 16 12
Garni Alfa*** 027 61 19 33
Wildstrubel (Gemmi) 027 61 12 01
Atlantic (Appart.) 027 61 11 34
Gemmbahnen 027 61 18 39

LEUKERBAD

1411 m u.M.
VS SCHWEIZ

HOTEL
GRICHTING +
BADNER-HOF CH-3954 LEUKERBAD

Erstes ***Hotel mit Verbindungsgalerie
zum Thermalbad St. Laurent
Eigene Therapie-Abteilung unter ärztli-
cher Kontrolle

Verlangen Sie nähere Angaben und Prospek-
te: Familie G. Grichting-Saegesser
Hotel Grichting + Badnerhof
3954 Leukerbad VS Telefon 027 61 12 27

Riederalp

Aletschwald, Alpmuseum,
autofrei

Golf - Minigolf - Tennis

Expedition Murmeltier

Verkehrsbureau, 3981 Riederalp
Tel. 028 27 13 65

LES CROSETS Les Portes du Soleil

Familie u. Rentner pauschal
im Sommer und Herbst
Zi., WC, Bad/Dusche, Radio, Telefon.
Voll-Pension, Sport, Ausflüge u. Akti-
vitäten inbegriffen

Hotel Télécabine***

Les Crosets, 1873 Val d'Illiez/VS
025 79 14 21



Mit der
Brig-Visp-Zermatt- und Gornergrat-Bahn
sowie der **Luftseilbahn**
Gornergrat-Stockhorn 3407 m ü. M.

fährt man bequem und vergnügt ins Herz der höchsten Schweizer
Alpen. Zahlreiche gut markierte Wanderwege.

Auskunft und Prospekte: Brig-Visp-Zermatt- und Gornergrat-Bahn, 3900
Brig, Tel. 028 23 13 33.

Zermatt Holiday

3-Sterne-Hotel, 60 Betten. Ruhige, sonni-
ge Lage in der Nähe der neuen Bahn
Sunnegga. Alle Zimmer mit Balkon,
Kochnische, Kühlschrank, Bad, WC, Ra-
dio, Tel., TV-Anschluss. Aufenthalts-
raum mit Bar, Lift. Freier Eintritt ins Hal-
lenbad.

Zimmer mit Frühstück ab sFr. 45.-, Zim-
mer ab sFr. 40.-
Tel. 0041 / 28 / 67 12 03 Fam. R. Perren



Val d'Anniviers

100 km de chemins pédestres au
cœur des Alpes

Office du tourisme, 3961 Chandolin
Tél. 027 65 18 38

★★★★ Hotel EDEN Garni Zermatt

Für glückliche Ferien
Vacances heureuses

Hallenbad - Sauna

Tel. 028 67 26 55

Au cœur du Valais
au pied de la Dent Blanche
«Le balcon d'Evolène»

VILLAZ-LA SAGE LA FORCLAZ-FERPÈCLE

Val d'Hérens - 1700 mètres

La petite station de belles vacances

Cachet - soleil - repos - promenades -
faune - flore

Logements toutes catégories et pour grou-
pes

Renseignements: Office du tourisme
1961 La Sage, tél. 027 83 12 80

Hotel Derby 3954 Leukerbad

Das gemütliche Familienhotel, an ru-
higer Lage direkt beim Sportzentrum
und in der Nähe der Gemmbahn.
Komfortable Zimmer mit Radio und
Telefon, z.T. mit Balkon. Gepflegte
Küche. Günstige Vorsaison-Preise.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Familie F. Haring-Süess
Tel. 027 61 17 27





GLASHOF
Restaurant Glashof
Baarerstrasse 41
6301 Zug, Tel. 042 22 12 48



**Zunft Haus
Kreuz**

Hotel-Restaurant, grosse Gartenterrasse,
gepflegte Spezialitätenküche, ausserlesene
Weine, hausgemachte Glacespezialitäten.
Montag Wirtshusetag

6317 Oberwil
bei Zug
Telefon
042 21 05 63

P. + R.
Frei-Thoma



Einmaliges Panorama auf See
und Berge – 4 Konferenzräume
für Ihre Klausuren – Hotel-
zimmer für erholsame Nächte
Hotel Restaurant Gulm
6315 Oberägeri
Tel. 042 72 12 48



Gast sein bei

Aklin
Zug, am Zyturm
Tel. (042) 21 18 66

Restaurant Hirschen Zug

Tel. 042 21 29 30
Familie Lilo und
Emil Ulrich



Das bekannte Spezialitäten-Restaurant an der
Zeughausgasse, zwischen Kolin- und Postplatz
Auszeichnung der Tafelgesellschaft zum «Goldenen
Fisch»

Fische, täglich frisch vom Zugersee, je nach Fang
und Saison in verschiedenen exklusiven Zubereitungen.



Restaurant Raten Oberägeri

Begeistert durch Lage und Spezialitäten-
küche, Überrascht durch grossen Park- und
Kinderspielplatz, Langlaufloipen und Ski-
lifts, Aussicht und Wanderwege. Befriedigt
durch Gastlichkeit und Qualität.
Inn.: L. Iten-Blättler, Tel. 042 72 22 50



Foto: R. Suter AG, Oberrieden

zugerland

Das Zugerland offeriert jedem etwas. Ruhe und Erholung,
eine idyllische Landschaft und eine vielfältige Gastronomie.

Auskunft und Prospekte:

Offizielles Verkehrsbüro, Bahnhofstrasse 23, 6300 Zug
Tel. 042 21 00 78

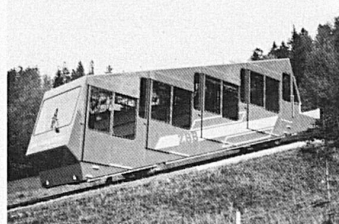


Mit Autobus und der neuen Stand-
seilbahn auf den

ZUGERBERG (930 m ü. M.)

Wanderungen zum Wildspitz, an
den Aegeri- und Zugersee. Günstige
Rundfahrtbillette.
Beliebtes Ausflugsziel für gemütliche
Vereinsreisen.

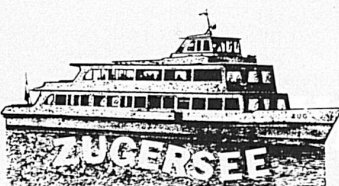
Fahrpläne und Prospekte:
Zuger Bergbahn und Bus AG (ZBB),
6304 Zug, Tel. 042 21 02 95



... gute Idee!

Täglich bis 25. Oktober 1987
fahrplanmässige Rundfahrten.
Jeden Mittwoch Abendkreuz-
fahrten.
Schiffsmorgens an Sonntagen.
Extrafahrten nach Vereinbarung.

Auskunft, Prospekte und
Fahrpläne:
Schiffahrtsgesellschaft
für den Zugersee (SGZ)
6304 Zug, Tel. 042 21 02 95



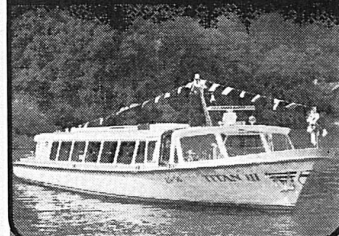
Mit der Titan auf den Zugersee

Extrafahrten für romantische Hochzeits-
Vereins-, Firmen- oder Schulausflüge
und Konferenzen

Geniessen Sie Komfort und Technik auf der
«Titan» und buchen Sie Ihre Extrafahrt auf
einem der modernsten Passagierboote bei

WAR Bootsvermietungs AG

6043 Adligenswil, Telefon 041 - 31 60 61
Telex WARBO 72458



**Hotel
Löwen
am See**

J. Ruckli
6300 Zug
Telefon 042 21 77 22

Restaurant
Gourmetstübl
Bankettsaal
Hotelzimmer



Gönnen Sie sich
etwas Besonderes.
Unser Restaurant,
direkt am See,
begleitet auch Sie.
Ausgezeichnete
Fischküche.

**See-
Restaurant
Lothenbach**

am Zugersee (Zentralschweiz),
J. Fährndrich-Suter,
Tel. 042 77 12 82



**Restaurant
Rosenberg Zug**

- Das gepflegte Speiserestaurant an
schönster Aussichtslage
- Wöchentlich wechselnde Spezialitäten
- Tellergerichte in der Gaststube
- Bankettmöglichkeiten bis 40 Personen

Franz Erni, Telefon 042 21 71 71

Samstag ab 16 Uhr offen
Sonntag geschlossen

Einzigartige
Moränenlandschaft
Ideales Wandergebiet
Maschinell präpariertes
Skiwandergebiet

Menzingen

Der nebelfreie voralpine Kur- und
Erholungsort der Zentralschweiz

Verkehrs- und Gewerbeverein
Menzingen
Tel. 042 52 11 73